

Food Safety Directorate
3851 Fallowfield Road
Ottawa, Ontario, Canada
K2H 8P9

Tel: (613) 228-6698
Fax: (613) 228-6675

Direction de la sécurité alimentaire
3851, chemin Fallowfield
Ottawa (Ontario) Canada
K2H 8P9

Tél: (613) 228-6698
Télécopieur: (613) 228-6675

Date: 2008/10/29

File/Dossier: # W004

Mr. Pierre Stewart
Manager of Technical Services
West Penetone Inc.
10900 rue, Secant
Anjou (Québec)
H1J 1S5

RE: W004 West Penetone Inc.
Anjou (Québec) H1J 1S5
08/10/29 v1 Hyper San

This will acknowledge your letter dated 07/09/28, concerning the aforementioned non-food chemical product for which you have requested acceptance for use in food processing facilities.

Nous accusons réception de votre lettre datée du 07/09/28, concernant le produit cité en rubrique pour lequel vous demandez une acceptation pour utilisation dans les établissements de transformation alimentaire.

The final printed label has been reviewed and the contents of the label appear satisfactory for use in food facilities.

L'étiquette finale a été revue et son contenu nous apparaît acceptable pour utilisation dans les établissements alimentaires.

Therefore, no objection will be taken to the use of the above non-food chemical product in food facilities, provided that it is used in keeping with the instructions outlined on the label.

Ainsi, nous ne nous opposerons pas à ce que les établissements alimentaires utilisent le produit chimique non alimentaire ci-haut mentionné, à condition qu'il soit utilisé conformément au mode d'emploi indiqué sur l'étiquette.



This acceptance of this non-food chemical will depend upon its continued acceptability to all concerned.

L'acceptabilité du produit chimique non alimentaire sera conditionnelle à la satisfaction de toutes les parties intéressées.

Should any changes occur in the chemical formulation, or in the labelling format, of the aforementioned non-food chemical, then this acceptance will be considered **NULL and VOID**.

Cette acceptation sera considérée comme **NULLE et SANS EFFET** si l'on procède à une modification quelconque dans la formulation chimique, ou sur l'étiquette du produit chimique non alimentaire ci-haut mentionné.

Yours truly.

Je vous prie d'agréer l'expression de nos sentiments les meilleurs.

Agent intérimaire de programmes
Évaluation chimique
Division de la salubrité des aliments
Direction de la salubrité des aliments

Bernard Dallaire
Acting Program Officer
Chemical Evaluation
Food Safety Division
Food Safety Directorate

BD/jc

RDIMS# 1712072

Canadian Food Inspection Agency
Agence canadienne d'inspection des aliments

Food Safety Science Directorate
1400 Merivale Road
Postal Locator: T2-4G
Ottawa, Ontario, Canada
K1A 0Y9

Tel: (613) 773-5842 / Fax: (613) 773-5642

Direction des sciences de la salubrité des aliments
1400, chemin Merivale
Localisateur postal: T2-4G
Ottawa (Ontario) Canada
K1A 0Y9

Tél: (613) 773-5842 / Télécopieur: (613) 773-5642

Date: 2012/04/23

File/Dossier:W004

Pierre Stewart
Manager of Technical Services
West Penetone Inc.
10900 Secant
Anjou (Québec) Canada
H1J 1S5

RE: W004 West Penetone Inc
Anjou, Québec H1J 1S5 Canada
2012/04/23 v1,z3 HYPER SAN

This will acknowledge your submission dated 2009/12/22, concerning the aforementioned non-food chemical product for which you have requested acceptance for use in food processing facilities.

The final printed label has been reviewed and the contents of the label appear satisfactory for use in food facilities.

Therefore, no objection will be taken to the use of the above non-food chemical product in food facilities, provided that it is used in keeping with the instructions outlined on the label.

Nous accusons réception de votre soumission datée du 2009/12/22, concernant le produit cité en rubrique pour lequel vous demandez une acceptation pour utilisation dans les établissements de transformation alimentaire.

L'étiquette finale imprimée a été revue et son contenu nous apparaît acceptable pour utilisation dans les établissements alimentaires.

Ainsi, nous n'avons aucune objection à ce que le produit chimique non alimentaire ci-haut mentionné soit utilisé dans les établissements alimentaires, à condition qu'il soit utilisé conformément au mode d'emploi indiqué sur l'étiquette.



This acceptance of this non-food chemical will depend upon its continued acceptability to all concerned.

L'acceptation de ce produit chimique non alimentaire sera conditionnelle à la satisfaction de toutes les parties intéressées.

Should any changes occur in the chemical formulation, or in the labelling format of the aforementioned non-food chemical, then this acceptance will be considered **NULL and VOID**.

Cette acceptation sera considérée comme **NULLE et SANS EFFET** si l'on procède à une modification quelconque dans la formulation chimique, ou sur l`étiquette du produit chimique non alimentaire ci-haut mentionné.

Yours truly,

Je vous prie d'agréer l'expression de nos sentiments les meilleurs,

Spécialiste technique
Évaluation chimique
Direction des sciences de la salubrité des aliments

Jean Chiasson
Technical Specialist
Chemical Evaluation
Food Safety Science Directorate

JC/sd

RDIMS#3287987